

Cuối Hè

Summer's End

Nhạc: John E. Prine

Lời Việt: Nguyễn Thảo

Lời: John E. Prine & Pat McLaughlin

♩ = 105

§



Hè sắp hết, Ngày
chợt thay lá, đây
Vào mùa lễ, Tình
Sum-mer's end's a -
nev - er know. how
Val - en - tine breaks



hè theo nắng tắt lưng đôi Trời chiều buông gió lộng
voi nổi nhớ khi xa nhà Lặng nhìn chiếc bóng từ
Yêu, nhưng trái tim lạnh lòng Ngày Phục Sinh đến mà
round the bend, just fly - ing. The swim - ing suits are
far from home you're feel - ing, un - til you watch. the
hearts and minds at ran - dom. That ol' Easter egg ain't



bay khăn tắm vương trên cành. Hẹn lại mai đây, gặp nhau như đã
từ tan khuất nơi góc tường. Lòng buồn đâu hay ngoài trời giăng mây, mưa
sao đâu thấy rồi linh hồn. Giờ mình em thôi, dù cho lâu nay quen
on the line just dry - ing. I'll meet you there, per our con - ver -
sha - dows cross the ceil - ing. Well, I don't know but I can see it
got a leg to stand on. Well, I can see that you can't win for



To Coda

hứa nhau. Mùa hè năm nay, chẳng còn bao lâu ta có nhau.
tuyết bay. Và trong xe lạnh vì đêm quên quay kính lên.
đăng cay. Vào ngày Ba mươi. làm sao cho nguôi nước mắt rơi?
sa - tion. I hope I didn't ruin your whole va - ca - tion.
— snow - ing, in your car, the win - dows are wide op - en.
— try - ing, and New Year's Eve is bound to leave you cry - ing.

20 1. 2. ϕ

Rồi mùa
Thì hãy quay về. Hãy quên đi những tháng năm.
Well, you
Just come on home. come on home. No you don't

26 D.S. al Coda

cô độc nơi quê người. Về đây cùng tôi. Nhìn quanh nơi đây người
hiu quạnh khi xa nhà

33

have to be a lone. Just come on home. The moon and stars hang
vui câu nói nghe rộn ràng. Mà riêng tôi nhớ ngày nào ta đã lang thang tìm,

39

out in bars. just talk - ing. I still love that pic - ture of us just walk - ing.
(tìm) một nơi xa, một nơi cho ta luôn vấn vương. Rồi

44

just like that ol' house we thought was haunt - ed.
hè qua mau, cuộc đời trôi mau không tiếc thương.
Sum-mer's end came fast - er than we want - ed.